



Convention sur la conservation des espèces migratrices appartenant à la faune sauvage

Secrétariat assuré par le Programme des Nations Unies pour l'Environnement



1^{ère} Réunion du Comité de session du Conseil scientifique de la CMS (ScC-SC1)

Bonn, Allemagne, 18-21 avril 2016

UNEP/CMS/ScC-SC1/Doc.2.2/Rev.1

ORDRE DU JOUR PROVISOIRE ANNOTÉ ET PROGRAMME DE LA RÉUNION (en date du 13 avril 2016)

(Préparé par le Secrétariat PNUE/CMS)

L'ordre du jour provisoire annoté doit être lu en parallèle avec l'ordre du jour provisoire et les documents (UNEP/CMS/ScC-SC1/Doc.2.1).

Pour des raisons d'économie, ce document est imprimé en nombre limité et ne sera pas distribué pendant la réunion. Les délégués sont priés de se munir de leur copie et de ne pas demander de copies supplémentaires

1^{ère} Réunion du Comité de session du Conseil scientifique de la CMS

Bonn, Allemagne, 18-21 avril 2016

ORDRE DU JOUR PROVISOIRE ANNOTÉ ET PROGRAMME DE LA RÉUNION *(en date du 13 avril 2016)*

Lundi 18 avril 2016

Heure	Points de l'ordre du jour	Documents pertinents	Observations/Résultats attendus
13 h-14h30	Enregistrement		
14h30-16 h	Séance plénière		
	<p>1. Ouverture de la réunion</p> <p>Le Président ouvrira la Réunion et le Secrétaire exécutif prononcera une allocution de bienvenue.</p>		
	<p>2. Adoption de l'ordre du jour et du programme de la réunion</p> <p>Les participants seront invités à examiner l'ordre du jour provisoire et l'ordre du jour annoté (y compris le programme) et à formuler des propositions d'amendements avant leur adoption. Les membres et les observateurs du Comité de session seront également invités à ajouter d'autres thèmes, le cas échéant, à examiner durant la réunion.</p>	<p>ScC-SC1/Doc.2.1 ScC-SC1/Doc.2.2</p>	<p>Adoption de l'ordre du jour provisoire et du programme de la réunion, ou de toute autre version modifiée, comme convenu par les participants.</p>

Heure	Points de l'ordre du jour	Documents pertinents	Observations/Résultats attendus
	<p>3. Changements organisationnels du Conseil scientifique</p> <p>3.1 <u>Développements depuis la COP11 et prochaines étapes jusqu'à la COP12</u></p> <p>Le Secrétariat fera rapport sur les développements concernant la mise en application de la Résolution 11.4 de la COP11 et décrira les étapes à parcourir jusqu'à la COP12. Les participants seront invités à prendre note des progrès accomplis et à formuler des observations.</p>	Pas de document	Comité de session informé des progrès accomplis et conscient des implications de la Résolution 11.4
	<p>4. Développement d'un programme de travail pour le Comité de session du Conseil scientifique pour 2016-2017</p> <p>Le Secrétariat présentera le document ScC-SC1/Doc.4, qui propose un modèle pour l'élaboration d'un programme de travail. Les participants seront invités à examiner le modèle et à convenir d'un processus pour élaborer plus avant et finaliser le programme de travail. Les responsables et les membres des groupes de travail devraient être identifiés.</p>	ScC-SC1/Doc.4	Modèle et processus convenus. Responsables et membres des groupes de travail identifiés.
16 h-16h30	Pause café/thé		
16h30-18 h	Séance plénière		
	<p>4. Développement d'un programme de travail pour le Comité de session du Conseil scientifique pour 2016-2017 (suite)</p>		

Heure	Points de l'ordre du jour	Documents pertinents	Observations/Résultats attendus
	<p>3. Changements organisationnels du Conseil scientifique (suite)</p> <p>3.2 <u>Révision du Règlement intérieur du Conseil scientifique</u></p> <p>Le Secrétariat présentera le document ScC-SC1/Doc.3.2, soulignant les sections du Règlement intérieur qui devraient être modifiées à la lumière des changements organisationnels définis par la Résolution 11.4 de la COP11. Les participants seront invités à formuler des observations et à décider de la manière de faire avancer la révision du Règlement intérieur, dans le but de soumettre ce Règlement révisé au Comité permanent et à la Conférence des Parties pour adoption, y compris par la mise en place éventuelle d'un groupe de travail.</p>	<p>ScC-SC1/Doc.3.2 ScC-SC1/Doc.4</p>	<p>La révision du Règlement intérieur est intégrée dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017</p>

Mardi 19 avril 2016

Heure	Points de l'ordre du jour	Documents pertinents	Observations/Résultats attendus
9 h-10h30	Séance plénière		
	<p>5. Plan stratégique</p> <p>5.1 <u>Plan stratégique pour les espèces migratrices 2015-2023</u></p> <p>Le président du Groupe de travail sur le plan stratégique fera rapport sur les progrès accomplis dans la mise en œuvre du mandat du groupe de travail défini par la Résolution 11.2 de la COP11 et les plans pour son exécution future, y compris la contribution du Conseil scientifique. Les participants seront invités à en prendre note et à examiner la manière d'intégrer la contribution au Plan stratégique dans le programme de travail du Comité de session.</p> <p>5.2 <u>Indicateurs du Plan stratégique</u></p> <p>Le consultant chargé d'aider le Groupe de travail sur le plan stratégique à identifier et à élaborer des indicateurs pour le plan stratégique rendra compte des progrès accomplis. Les participants seront invités à formuler des observations et des suggestions.</p>	<p>ScC-SC1/Doc.4</p> <p>ScC-SC1/Doc.4</p>	<p>Les participants sont informés des progrès accomplis. La contribution du Conseil scientifique est intégrée dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017</p> <p>Observations et suggestions à prendre en compte durant la poursuite de l'élaboration des indicateurs</p>
10h30-11h	Pause café/thé		
11h-12h30	Séance plénière		
	<p>6. Instruments de la CMS</p> <p>6.1 <u>Actions concertées et actions en coopération</u></p> <p>Le Secrétariat présentera le document ScC-SC1/Doc.6.1, résumant le mandat du Conseil scientifique relatif aux actions concertées et aux actions en coopération. Les participants seront invités à examiner comment intégrer les activités visant à mettre en œuvre ce mandat dans le programme de travail du Comité de session.</p>	<p>ScC-SC1/Doc.6.1</p> <p>ScC-SC1/Doc.4</p>	<p>Les activités relatives aux actions concertées et aux actions en coopération sont intégrées dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017</p>

Heure	Points de l'ordre du jour	Documents pertinents	Observations/Résultats attendus
	<p>7. Amendement aux Annexes de la CMS</p> <p><u>7.1 Lignes directrices pour l'évaluation des propositions d'inscription aux Annexes I et II de la Convention</u></p> <p><u>7.1.1 Révision du modèle et des lignes directrices pour l'élaboration des propositions d'inscription</u> Le Secrétariat présentera le document ScC-SC1/Doc.7.1.1, contenant une proposition pour la révision du modèle et des lignes directrices pour l'élaboration des propositions d'inscription. Les participants seront invités à examiner le document et à le finaliser en vue de sa soumission à la 45^{ème} réunion du Comité permanent pour approbation.</p> <p><u>7.1.2 Interprétation de la phrase « fraction importante » dans l'Article I, paragraphe 1 (a) du texte de la Convention</u></p> <p>Les participants seront également invités à examiner comment remplir le mandat défini par la COP11 pour donner une interprétation de la phrase « fraction importante » dans l'Article I, paragraphe 1 (a) du texte de la Convention.</p>	<p>ScC-SC1/Doc.7.1.1</p> <p>ScC-SC1/Doc.4</p>	<p>Modèle et lignes directrices révisés pour l'élaboration des propositions d'inscription.</p> <p>Les activités visant à remplir le mandat défini par la COP11 sont intégrées dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017</p>
12h30-14h30	Déjeuner		
14h30-16h	Séance plénière		
	<p><u>7.2 Taxonomie et nomenclature des espèces inscrites aux Annexes de la CMS</u></p> <p>Le Secrétariat présentera ce point. Les participants seront invités à examiner comment donner suite à la Résolution 11.19 de la COP11 relative à l'évaluation des implications de l'adoption de: <i>Illustrated Checklist of the Birds of the World Vol. 2: Passerines</i> comme référence standard pour la taxonomie et la nomenclature des passereaux. Les</p>	<p>ScC-SC1/Doc.4</p>	<p>Travaux sur la référence pour la taxonomie et la nomenclature intégrés dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017</p>

Heure	Points de l'ordre du jour	Documents pertinents	Observations/Résultats attendus
	<p>participants seront également invités à évaluer la nécessité de réviser la référence standard pour la taxonomie et la nomenclature des poissons.</p> <p>7.3 <u>Amendements éventuels pour examen à la COP12</u></p> <p>Le Secrétariat présentera ce point. Les participants seront invités à se pencher sur une contribution possible du Conseil scientifique au processus d'identification d'amendements éventuels des Annexes de la CMS pour examen à la COP12, et l'élaboration de projets de propositions d'amendements.</p>	<p>ScC-SC1/Doc.4</p>	<p>Amendements éventuels des Annexes de la CMS pour examen par la COP12 identifiés et travaux possibles sur l'élaboration de projets de propositions intégrés dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017.</p>
<p>16 h-16h30</p>	<p>Pause café/thé</p>		
<p>16h30-18h</p>	<p>Séance plénière</p>		
	<p>10. Questions de conservation</p> <p>10.3 <u>Espèces terrestres</u></p> <p>10.3.1 <u>Initiative pour les mammifères d'Asie centrale</u> Le Secrétariat fera rapport sur les progrès accomplis dans la mise en œuvre de l'Initiative pour les mammifères d'Asie centrale. Les participants seront invités à prendre note du rapport et à examiner comment le Conseil scientifique pourrait contribuer à la mise en œuvre de l'initiative.</p> <p>10.3.2 <u>Lion africain</u> Le Secrétariat fera rapport sur les progrès accomplis dans l'application de la Résolution 11.2 et les plans pour sa réalisation future. Les participants seront invités à prendre note du rapport et à examiner comment le Conseil scientifique pourrait contribuer ultérieurement à la mise en application de la résolution.</p>	<p>ScC-SC1/Inf.5 ScC-SC1/Doc.4</p> <p>ScC-SC1/Doc.4</p>	<p>Le Comité de session est informé des progrès accomplis. L'éventuelle contribution du Conseil scientifique à la mise en œuvre de l'initiative est intégrée dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017</p> <p>L'éventuelle contribution du Conseil scientifique à la mise en œuvre de la résolution est intégrée dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017</p>

Heure	Points de l'ordre du jour	Documents pertinents	Observations/Résultats attendus
	<p>10. Question de conservation (suite)</p> <p>10.1 <u>Espèces aviaires</u></p> <p>10.1.1 <u>Programme de travail sur les oiseaux migrateurs et les voies de migration</u></p> <p>10.1.1.1 <u>Approbation du Plan d'action pour le Fuligule De Baer</u></p> <p>Le Secrétariat présentera le document ScC-SC1/Doc.10.1.1.1. Les participants seront invités à examiner le Plan d'action pour approbation.</p> <p>10.1.1.2 <u>Développement d'un Plan d'action multi-espèces pour les vautours d'Afrique-Eurasie</u></p> <p>Le Secrétariat fournira un rapport d'avancement sur l'élaboration du Plan d'action. Les participants seront invités à prendre note du rapport et à formuler des observations le cas échéant.</p> <p>10.1.1.3 <u>Développement d'un Plan d'action pour les voies de migration des Amériques</u></p> <p>Le Secrétariat présentera le document ScC-SC1/Doc.10.1.1.3. Les participants seront invités à prendre note du projet de Plan d'action et à formuler des observations et suggestions sur le document le cas échéant.</p>	<p>ScC-SC1/Doc.10.1.1.1</p> <p>ScC-SC1/Inf.2</p> <p>ScC-SC1/Doc.10.1.1.3</p>	<p>Plan d'action approuvé</p> <p>Le Comité de session est informé des progrès accomplis. Éventuelle contribution du Comité de session à la poursuite de l'élaboration du Plan d'action.</p> <p>Le Comité de session est informé des progrès accomplis. Éventuelle contribution du Comité de session à la poursuite de l'élaboration du Plan d'action.</p>

Heure	Points de l'ordre du jour	Documents pertinents	Observations/Résultats attendus
	<p>10. Questions de conservation (suite)</p> <p>10.2 <u>Espèces aquatiques</u></p> <p>10.2.1 <u>Captures de cétacés vivants dans le milieu naturel à des fins commerciales</u></p> <p>Le Secrétariat fera rapport sur les progrès accomplis dans la mise en œuvre des dispositions pertinentes de la Résolution 11.22. Les participants seront invités à prendre note du rapport et à examiner comment le Conseil scientifique pourrait contribuer à la poursuite de la mise en œuvre de la Résolution 11.22.</p> <p>10.2.2 <u>Viande de brousse marine</u></p> <p>Le Secrétariat et/ou un représentant du Groupe de travail sur les mammifères aquatiques présenteront le document ScC-SC1/Doc.10.2.2. Les participants seront invités à prendre note du rapport et à examiner comment donner suite aux recommandations du Groupe de travail sur les mammifères aquatiques.</p> <p>10.2.3 <u>Bruits sous-marins</u></p> <p>Le Secrétariat fera rapport sur les progrès accomplis dans l'élaboration des lignes directrices de la Famille CMS pour les études de l'impact environnemental des industries off-shore génératrices de bruit. Les participants seront invités à prendre note des objectifs et du calendrier du projet et à examiner comment le Conseil scientifique pourrait contribuer à sa mise en œuvre.</p>	<p>ScC-SC1/Inf.4 ScC-SC1/Doc.4</p> <p>ScC-SC1/Doc.10.2.2 ScC-SC1/Doc.4</p> <p>ScC-SC1/Doc.10.2.3 ScC-SC1/Doc.4</p>	<p>Action du Conseil scientifique intégrée dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017</p> <p>Nouveaux travaux du Conseil scientifique intégrés dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017</p> <p>Contribution du Conseil scientifique à l'élaboration des lignes directrices intégrée dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017</p>
16 h-16h30	Pause café/thé		

Heure	Points de l'ordre du jour	Documents pertinents	Observations/Résultats attendus
16h30-18h	Séance plénière		
	<p>10.4 <u>Questions transversales liées à la conservation</u></p> <p>10.4.1 <u>Conséquences de la culture non humaine pour la conservation</u></p> <p>Un représentant du Groupe d'experts du Conseil scientifique de la CMS sur la culture et la complexité sociale fera rapport sur les progrès enregistrés dans les activités du groupe. Les participants seront invités à prendre note du rapport et à formuler des observations le cas échéant.</p> <p>10.4.2 <u>Faire progresser les réseaux écologiques pour répondre aux besoins des espèces migratrices</u></p> <p>Le président du Conseil scientifique fera rapport sur les résultats du premier atelier technique sur la connectivité assurée par les espèces migratrices et les plans pour la poursuite de l'initiative. Les participants seront invités à prendre note du rapport et à examiner comment le Conseil scientifique pourrait contribuer à la mise en œuvre de l'initiative.</p> <p>10.4.2.1 <u>Aires importantes pour les mammifères marins</u></p> <p>Le Président du Groupe de travail sur les mammifères aquatiques présentera le document ScC-SC1/Doc.10.4.2.1. La réunion sera invitée à prendre note du rapport et à examiner comment donner suite aux recommandations de ce groupe de travail.</p>	<p>ScC-SC1/ Doc.10.4.1</p> <p>ScC-SC1/Doc.4</p> <p>ScC-SC1/ Doc.10.4.2.1</p>	<p>Le Comité de session est informé des progrès accomplis. Recommandations possibles au Groupe de travail</p> <p>Le Comité de session est informé des progrès accomplis. L'éventuelle contribution du Conseil scientifique à la mise en œuvre de l'initiative est intégrée dans le programme de travail du Comité de session pour 2016-2017</p> <p>Suite donnée aux recommandations du Groupe de travail sur les mammifères aquatiques</p>

Jeudi 21 avril 2016

Heure	Points de l'ordre du jour	Documents pertinents	Observations/Résultats attendus
9h-10h30	Groupes de travail		
	<p>4. Développement d'un programme de travail pour le Comité de session du Conseil scientifique pour 2016-2017 (suite)</p> <p>Les Groupes de travail finaliseront leurs parties du Programme de travail</p>	ScC-SC1/Doc.4	
10h30-11h	Pause café/thé		
11h-12h30	Groupes de travail		
	<p>4. Développement d'un programme de travail pour le Comité de session du Conseil scientifique pour 2016-2017 (suite)</p> <p>Les Groupes de travail finaliseront leurs parties du Programme de travail</p>	ScC-SC1/Doc.4	Projet de programme de travail pour le Comité de session
12h30-1430	Déjeuner		
14h30-16h	Séance plénière		
	<p>4. Développement d'un programme de travail pour le Comité de session du Conseil scientifique pour 2016-2017 (suite)</p> <p>Le projet de Programme de travail développé tout au long de la réunion sera présenté à la plénière pour examen et adoption</p>	ScC-SC1/Doc.4	
16h-16h30	Pause café/thé		
16h30-18h	Séance plénière		

Heure	Points de l'ordre du jour	Documents pertinents	Observations/Résultats attendus
	<p>4. Développement d'un programme de travail pour le Comité de session du Conseil scientifique pour 2016-2017 (suite)</p> <p>Le projet de Programme de travail développé tout au long de la réunion sera présenté à la plénière pour examen et adoption</p>	ScC-SC1/Doc.4	Programme de travail finalisé
	<p>12. Lieu et date de la 2^{ème} Réunion du Comité de session du Conseil scientifique (ScC-SC2)</p> <p>Des options pour la convocation de la 2ème Réunion du Comité de session du Conseil scientifique seront examinées.</p>	Pas de document	Options examinées
	<p>13. Autres questions</p> <p>Les participants auront la possibilité de soumettre d'autres questions non traitées ailleurs durant la réunion.</p>		
	<p>14. Clôture de la Réunion</p> <p>Le Secrétaire exécutif et le Président prononceront des allocutions de clôture. Le Président déclarera la Réunion officiellement close au plus tard à 18 heures le jeudi 21 avril 2016.</p>		